

Berlin – Camp de protest al refugiatilor la Oranienplatz

30. Octombrie 2012

Ce ajunge, ajunge. A venit momentul pentru rezistenta!

Trebuie sa fie recunoscut, ca refugiatii nu fug din tariile lor pentru distractie. Ei o fac din cauza unor anumite motive, de exemplu: urmarirea politica, relatii sociale foarte proaste in care dese ori chiar viata refugiatilor este in pericol. Avand speranta de o viata in pace si libertate, ei se expun pentru fuga unor pericole mari, si parasesc pentru aceasta speranta familiile lor, prietene si prieteni.

In Berlin-Kreuzberg la Oranienplatz am instalat, noi, refugiatii, in solidaritate cu campurile in alte orase nemtesti, un camp de protest. In fiecare zi si in fiecare noapte protestam impotriva conditiilor in care traiesc oamenii, care cauta azi. Atitudini rasistice, continuarea nedreptatei colonialistica si exploatarea tarilor respective, sint baza politica pentru cum sint aici tratati refugiatii si acest tratament inhuman este in plus activat prin propaganda politica.

In solidaritate cu refugiatii cerem urmatoarele lucruri:

1) Deportarea trebuie sa inceteze

Urmand conventia din Geneva, este interzis deportarea unui refugiat intro tara, in care viata sau libertatea lui sau ei este in pericol. Prin strategiile de blocare europene si practica de deportare nemteasca, pierd multi refugiați libertatea si vietile lor. Din cauza asta cerem sa inceteze deportariile imediat si cerem aplicarea dreptului de azil.

2) Abolirea datorii de resedinta

Datoria de resedinta este o lege care preseaza refugiatii sa ramana intro anumita zona si care prin penalizari (bani, inchisoare) interzice refugiatilor de exemplu o vizita la rude in alte zone. Aceasta lege este continuarea stapanirii coloniale. Aceasta lege a fost inventata de tarile colonialiste asa incat oamenii in tarile ocupate sa fie controlati si suprimati. Germania este singurul (fost) stat colonial, care aplica aceasta lege in tara insusi impotriva oameni (fostii) colonializati. Aceasta lege manifesteaza isolarea refugiatilor si impiedica libertatea lor sa circule, desi in § 13 al cartii universale de drepturile oamenilor este promis tuturor oameni libertatea de circulare.

Datoria de resedinta trebuie eliminata!

3) Abolirea cazarii in tabere de refugiați

Refugiați sunt presați de autoritățile nemțe să trăiască în tabere propadite, tăiați de societate și expuși atacurilor de neonaziști. Noi cerem cașarea refugiaților în locuințe adecvate în regiunea care este alesă de refugiați!

Noi suntem oameni și nu ne lasăm nevoile noastre negate de altcineva. Noi suntem adunat așa încât să schimbăm circumstațiiile inhumane în care a trebuit să trăim până acum. Am eliminate isolarea noastră și suntem organizat viață și rezistență împreună în campul de protest la Oranienplatz.

Din martie 2012 au apărut, ca o parte a grevei refugiaților în toată Germania, corturi de protest în mai multe orașe. Din asta a reiesit marsul de protest cu o lungime de mai mult de 600 km din Bayern până în Berlin. Pe data de 6 octombrie a ajuns marsul refugiaților capitală și a fost clădit campul de protest la Oranienplatz așa încât lupta să poată fi continuată. Pe data de 13 octombrie suntem suportați mai mult de 6000 oameni la o demonstrație spre Bundestag. Pe data de 15 octombrie am ocupat ambasada nigeriană care este cunoscută pentru practica de colaborare cu autoritățile nemțe la deportări. Pe data de 24 octombrie au intrat unii refugiați în greva la Brandenburger Tor la care nu au mâncaț: greva foamei. Pe data de 27 octombrie am demonstrat împreună cu oamenii care lucresc în tabara de refugiați la Waßmannsdorf împotriva isolării lor în această tabară și împotriva atacurilor de neonaziști asupra lor. În plus organizăm în fiecare săptămână acțiuni la autorități, care practică legea de azil rasistă.

Datile pentru acțiuni le puteți găsi pe homepage-ul nostru.

www.asylstrikeberlin.wordpress.com

www.refugeetentaction.net

**O să continuăm acest protest până când toate cererile noastre vor fi indeplinite!
Incurajăm toți refugiații și va invitați să eliminați isolarea și să va conectați cu protestul nostrum!**

Nu suntem victime, ci luptători și luptătoare

